

# SF Community School



Week of January 26, 2010

## NEWS

Hello Families!

- There is no school this Friday—it is a staff development day. Staff at SF Community will be going on a two-day professional development retreat on Friday and Saturday.
- The San Francisco Unified School District is now anticipating a budget gap of \$113 million for the next two years. The Superintendent has been going to meetings with various groups around the city to propose how the District will address this shortfall. His proposals include cutting \$45 million from the central offices, cutting \$2.5 million from the transportation budgets, cutting summer school for all students except those who don't pass the high school exit exam, freezing salary increases for all employees, and furloughing all district employees for 4 days. There will be discussion about all of these proposals at the SFUSD Board Meeting tonight at 6pm.

## STRONG COMMUNITY

Friday, January 29, 2010  
No School—Staff Development

Saturday, February 5  
Garden Workday, 10am – 2pm

Monday, February 8, 2010  
PAC Meeting, 6:00 – 7:30

We support our students to be strong individuals through the following classroom activities:

K-8: Students from kindergarten through 8<sup>th</sup> grade met last Friday during lunch to work on actions that we can take as a school to support children in Haiti whose families and homes have been affected by the earthquakes. Students are very interested in empathizing and practicing community.

4<sup>th</sup>-5<sup>th</sup>: Students in AJ's class have just finished writing entertaining narratives that they would be happy to share with anyone interested in hearing them.

6<sup>th</sup>-8<sup>th</sup> Grade Humanities: Students in Humanities are just beginning a unit on Ancient Greece in which they

## STRONG MINDS AND HEARTS

We celebrate the following students for practicing Virtues and Powerful Ways of Thinking:

Christian G. for PROPRIETY & PLAN; Kevin S. for COMMUNITY; Carla G. for COMMUNITY; Cristian G. for COMMUNITY; Kevin L. for PERSEVERANCE; KK N. for COMMUNITY & HARMONY; Sean K. for FOCUS; Josef N. for PERSEVERANCE; Julian R. for PERSEVERANCE, HARMONY & FOCUS; Benny Z. for HARMONY, FOCUS & PERSEVERANCE; Delany G. for COMMUNITY & RESPECT

**Please fill out this slip and return it to school with your child to give to their teacher.**

I've received the weekly (1/26/2010) newsletter for my child, \_\_\_\_\_.  
(YOUR CHILD'S NAME)

\_\_\_\_\_  
PRINT YOUR NAME

\_\_\_\_\_  
SIGNATURE

\_\_\_\_\_  
DATE

# SF Community School



Semana de 26 de enero, 2010

## NOTICIAS

¡Saludos familias!

- No hay escuela este viernes – es un día del desarrollo profesional. La personal de la escuela SF Community van a un retiro de dos días de desarrollo profesional el viernes y sábado.
- El distrito escolar de San Francisco espera una brecha en el presupuesto de \$113 millones para los próximos dos años. El superintendente ha estado hablando con varios grupos en la ciudad para proponer como el distrito va a manejar este problema. Sus propuestas incluyen cortar \$45 millones de las oficinas centrales, cortar \$2.5 millones de la transportación, cortar la escuela del verano para todos los estudiantes menos los que no aprueban el examen de salir de la escuela secundaria, no aumentar los salarios, y cortar el año escolar por cuatro días. Van a hablar sobre estas propuestas en la reunión de la junta de educación esta noche a las 6pm.

## COMUNIDAD FUERTE

Viernes, 29 de enero

No Hay Escuela — Desarrollo profesional

Sábado, 6 de febrero

Día de trabajar en el jardín, 10am – 2pm

Lunes, 8 de febrero

Reunión del Comité de Acción de Padres, 6:00 – 7:30

Apoyamos a los estudiantes a ser individuos fuertes a través de estas actividades:

K-8: Alumnos de kínder hasta 8° grado se reunieron el viernes pasado durante el almuerzo para trabajar en acciones que podemos tomar como una escuela para ayudar a los niños en Haití cuyos familias y escuelas han estado afectados por los terremotos. Los alumnos están muy interesados en empatizar y en comunidad.

4-5: Los estudiantes en la clase de AJ acaban de terminar escribir narrativos que estarían contentos a compartir con cualquier persona interesado en escuchar.

6-8: En las humanidades están empezando estudiar la griega antigua, y van a leer Las Aventuras de Ulises.

## ORAZONES Y MENTES FUERTES

Celebramos a los estudiantes siguientes para practicar las Virtudes y Maneras Poderosas de Pensar:

Christían G. para PROPIEDAD & PLANEAR; Kevin S. para COMUNIDAD; Carla G. para COMUNIDAD; Cristían G. para COMUNIDAD; Kevin L. para PERSEVERANCIA; KK N. para COMUNIDAD & ARMONIA; Sean K. para ENFOCAR; Josef N. para PERSEVERANCIA; Julián R. para PERSEVERANCIA, ARMONIA & ENFOCAR; Benny Z. para ARMONIA, ENFOCAR & PERSEVERANCIA; Delany G. para COMUNIDAD & RESPETO

**Favor de firmar y devolver este parte a la escuela con su hijo para entregar al maestro.**

He recibido el noticiero semanal (26 de enero) para mi hijo, \_\_\_\_\_  
(el nombre de su hijo)

\_\_\_\_\_  
Escribir su nombre con letra de imprenta

\_\_\_\_\_  
Firma

\_\_\_\_\_  
Fecha

# 三藩市社區學校



2010年一月二十六日 星期二

## 消息

大家好！

- 這個星期五學校無課——那是教職員發展日。三藩市社區學校的教職員將於星期五和星期六舉行兩天的專業發展退思會議。
- 三藩市聯合校區目前預計未來兩年的預算差距會有一億一千三百萬元。學監已在市內和多個團體舉行會議，建議校區如何處理此赤字。他的建議包括削減中央辦事處四千五百萬元，削減交通預算二百五十萬元，削減為所有學生提供的暑期班（那些無法通過高中畢業試者除外），凍結所有教職員的加薪，和請所有校區僱員無薪休假四天。教委會將於今晚下午六時的會議中討論這些建議。

## 有力的群體

2010年一月二十九日星期五

學校無課－教職員發展日

二月五日星期六

花園工作天，上午十時至下午二時

二月八日星期一

家長會會議，下午六時至七時卅分

## 優秀的個人

這個星期，我們在以下活動方面支持優秀的個人：

- 幼稚園至八年級：幼稚園至八年級的學生上個星期在午餐時間開會討論我們學校可以為海地受地震影響的家庭之兒童做些什麼。學生表現關懷和四海一家的情懷。
- 四年級和五年級：AJ班的學生剛完成撰寫娛樂性的敘述，很高興和任何有興趣聽的人分享他們的作品。
- 六年級和八年級：人文科－人文科的學生剛開始學習古希臘歷史文化，他們將開始閱讀尤力西斯的冒險故事。

## 德智並重

我們表揚以下實踐品德和有力思考的學生。

Christian G. (禮貌和計劃); Kevin S. (群體); Carla G. (群體); Cristian G. (群體); Kevin L. (毅力); KK N. (群體與和諧); Sean K. (集中); Josef N. (毅力); Julian R. (毅力，和諧與集中); Benny Z. (和諧，集中，和毅力); Delany G. (群體和尊重)

請填妥以下便條，由孩子交回教師。

我已收到 1/26/2010 的通訊，孩子姓名：\_\_\_\_\_

姓名正楷

簽名

日期

**Middle school boys\* - want to learn an exciting, fast paced new sport?**



## **Play lacrosse on the Palega Bulldogs**

with Kids From SFC and other middle schools.

Sign up this Sunday, Jan. 31, 1:30 pm at Palega (Portola) Rec Center  
(500 Fenton St. - near Silver & San Bruno)

Team practices at Palega Tuesdays and Thursdays, 4 - 5:30 starting Feb. 2

FREE program, all equipment provided! Homework help and many exciting opportunities. For more information call Johanna Thomashefski 415.706.8177

[www.lacrosseforlife.org](http://www.lacrosseforlife.org)

\*Interested girls, call Johanna.